



新聞公報

香港政府新聞處印發 · 皇后大道中 · 拱北行 · 電話：五二三三一九二

一九八〇年十一月十六日

星期日

目錄

沙田職業先修學校啓用	第一頁
清水灣道交通措施	第二頁
童軍拓展計劃	第三頁
姬達檢閱救傷隊	第四頁
家庭生活教育運動	第五頁
醫務署聘男雜工	第六頁
儲蓄互助社對社會有貢獻	第七頁
職業資料展覽	第八頁
消防處通訊中心日夜服務	第十頁
彩雲邨停水時間	第十頁
日本工業投資團下週一訪港	第十一頁
元朗將掃蕩阻街小販	第十二頁
元朗童軍及公益少年團清除垃圾	第十三頁

沙田首間職業先修校啓用禮

布政司姬達爵士將於星期二（十八日）在沙田新市鎮為馬登基金沙田明愛職業先修學校主持啓用禮。

該校為沙田新市鎮第一間職業先修學校，位於沙田官立中學對面，現時的學生多為沙田及新界北部地區的居民，並約有一成是來自北九龍區。校舍共有課室十四間、工場十間、特別室十一間及多類輔助設備。建築費用達一千七百萬元，其中馬登基金捐出七百萬元，餘款則由政府支付。

除了中學教授的普通科目之外，該校並有實用科目供學生選讀，包括金工、電工、木工、商科與商品零售，及飲食與酒店服務。

馬登基金沙田明愛職業先修學校於去年九月開辦，在本學年借用其他校舍開課。現學年度始遷往現址。目前該校學生人數為六百四十八人，但富在未來兩年開辦高中班級後，人數預料將會超過一千人。

該校為馬登基金贊助在新界新市鎮建立的第二間職業先修學校。另一間在屯門設立，並於去年由港督麥理浩爵士主持啓用禮。

近年來申請入讀職業先修學校人數甚衆，其受歡迎程度可見一斑。在一九七九至八〇學年度馬登基金沙田明愛職業先修學校接獲中一學位申請書共七百五十份，而在本學年度該校共接獲九百六十份申請，結果只有三分之一申請者可以入讀中一。

政府因此已計劃由一九八二年起，開設另十二間職業先修學校，其建築總費用以目前價格計算約達二億元。

現有的十三間職業先修學校只設中一至中三班級，但它們將於一九八一年九月開辦高中班級。

教育司署發言人稱：「開辦高中班級後，職業先修學校成績優異的學生將可在原校或其他職業先修學校升讀至中學會考程度，繼而在香港理工學院或工業學院攻讀技術員程度課程。」

編輯注意：

馬登基金沙田明愛職業先修學校的啓用禮將於星期二（十八日）下午三時，在該校禮堂舉行，歡迎派員訪攝。

當日該校將有專車接送賓客及記者，集合地點爲九龍尖沙咀漢口道西青會側，啓程時間爲下午一時四十五分。

清水灣道交通措施

運輸署宣佈：由星期三（十一月十九日）上午十時起，清水灣道將實施新交通措施，以便進行改善道路工程。

由壁屋至西貢公路新築成之一段清水灣道北行車路，將開放供前往西貢之車輛使用。該處之一段舊行車路則改爲前往九龍之單程路。連接該兩段車路之支路將可供車輛掉頭，該等支路距離清水灣道與西貢公路交界處約二百米及八百米。經坑口前往西貢之駕車人士可利用前段支路轉入西貢公路。

屆時，該處將設有適當交通標誌，指導駕車人士。

新界政務司今呼籲 支持童軍拓展計劃

新界政務司鍾逸傑今日（星期日）表示：組織完善的青年活動，不但切合需要，亦有助於防止為患社會的罪惡，作奸犯科、貪污和種種破壞秩序的行爲。

鍾氏在元朗大球場出席新界童軍大會時，發表上述意見。

鍾氏係以香港童軍總會新界地域會長身份，向來自新界十一個分區的二千名童軍及幼童軍致詞。

他說：新界人口增加，青年人對閒暇活動的需求，亦隨之而增加。

新界童軍現已釐定五年拓展計劃，並成立拓展基金，目標是五十萬元。

拓展計劃預期在五年內，將新界童軍人數由八千人增至一萬四千人，並提高行政效率，擴大服務範圍，及在荃灣、屯門、元朗、大埔和沙田設立地區中心。

鍾氏說：「希望拓展童軍運動和其他活動的計劃，得到大家大力支持。」

童軍大會舉行之前，由鍾逸傑夫人主持假元朗大會堂舉行的「戶外樂趣」展覽會之揭幕禮。

該展覽會亦由香港童軍總會新界地域主辦，目的是向青少年人介紹童軍活動及生活。展品包括童軍服務圖片。此外，童軍並在場內示範如何設置營幕，及要注意的安全措施。

童軍大會儀式舉行後，民衆安全服務隊出場作電單車表演。

：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：

編輯注意：新界童軍大會及「戶外樂趣」展覽會新聞圖片可於今日稍後時在新聞處新聞編發室取用。

姬達爵士檢閱聖約翰救傷隊

布政司姬達爵士今（星期日）日對聖約翰救傷隊之超卓成就，備加讚揚。

姬達爵士在南華體育會球場主持該隊週年大操檢閱儀式時謂，聖約翰救傷隊自六十五年前開始其社會服務以來，「即不分晴雨和冷暖，也不分和平或戰亂時期，為香港服務。」

在過去一年中，該隊用於各種公共服務，參加訓練課程及會操的時間，共達十三萬一千小時。

他說：「我們當中能夠有這麼多熱心人士，獻出自己的閒暇時間為社會服務，實在非常幸運。」

他表示：「聖約翰救傷隊在新界擴展其活動，已有成就，同時，亦正擬訂計劃，在全港性擴展中。」

姬達爵士更指出，在過去一年內，該隊獲捐贈若干新裝備，此外，又訂購更多補給裝備。

他繼稱，所有這些裝備，配合該隊每年經常接受訓練，使聖約翰救傷隊有充份的實力為人救傷，有求必應。

姬達爵士指出香港愈來愈發展，市民有更多時間從事康樂及消閒活動，因此「救傷隊可提供的出色和肯為人的服務，勢必更為大眾所需要。」

他又謂：「本人深信聖約翰救傷隊繼續按照聖約翰精神，經常為大眾服務，造福人羣，它一定時時都要擔當一個少它不得的角色。」

家庭生活教育運動 在婚姻註冊處展開

一項預防婚姻破裂的家庭生活教育宣傳，現正在本港各婚姻註冊處展開。

社會福利署已印製大批特別設計的紀念咭，以提倡和諧的婚姻關係。

這批紀念咭現正派發予在婚姻註冊處辦理結婚手續的男女。

印有「幸福婚姻、美滿人生」的海報亦會張貼在婚姻註冊處內，迎接剛結婚的新人。

該印製精美的紀念咭，就婚前準備，婚後生活習慣的適應及婚姻生活的充實，提供正確的認識。

社會福利署發言人今日（星期日）說，紀念咭是衆多宣傳媒介之一，藉以加強現正在全港展開的一項「美好婚姻關係」宣傳運動。

發言人說：「由於婚姻註冊處直接與前往辦理登記結婚的人士有接觸，故此是我們和宣傳目標溝通的最佳途徑之一。」

與此同時，社署及志願機構在香港、九龍及新界各區，已展開超過一百五十個各類型的節目。

這些節目爲期數月，是爲準備結婚的青年人及新婚或結婚多年的夫婦而舉辦。

節目包括有關求愛時期、婚姻及性教育方面之講座及研討會，綜合表演，展覽，歡樂家庭營及「蜜月重溫」等。

發言人說，「蜜月重溫」是使結婚多年的夫婦可以重溫甜蜜的回憶，充實他們的婚姻生活。

他說：「本週末剛有一項這樣的安排，三十四對經已結婚七年以上的夫婦，在新界龍珠島酒店享受一個屬於他們的晚上。」

編輯注意：「幸福婚姻」紀念咭的照片，已放置在拱北行七樓政府新聞處新聞編發組備取。

勞工處代醫務處招聘男性雜工

空缺四十個月薪一千三百餘元

勞工處現正為醫務衛生處招聘四十名病房雜工及普通雜工。

該處發言人今日（星期日）謂，申請該等空缺人士必需為男性及最低限度具有小學教育程度。

該等職位之起薪點為一千三百七十五元。

發言人又指出，獲取錄者將被派往南葵涌醫院及瑪嘉烈醫院並需輪班工作。

對該等職位有興趣者，可帶備身份證前往勞工處本港就業輔導組之任何辦事處申請。

欲知有關詳情，亦可致電三一六六六一五；五一二七〇二七六或一二一四二〇一五四查詢。

儲蓄互助社對本港社會及經濟有貢獻

漁農處處長李德宏今（星期日）日表示，儲蓄互助社對本港的社會及經濟有重大的貢獻。

李氏在假九龍華仁書院舉行之儲蓄互助社協會嘉年華會開幕禮中說，目前本港共有六十個儲蓄互助社，為約一萬三千名來自社會各階層的社員服務，而儲蓄存款總數為一千二百餘萬元。

李氏說，自一九六四年第一個儲蓄互助社成立以來，發出的貸款總額約為七千六百萬元。

他說：「儲蓄互助社如不是獲得九百位熱心公益的義工鼎力支持，是無法在經濟方面給予社員這樣大的幫助，這些義工負責管理儲蓄互助社，協助貸款、輔導借款者、記錄帳目、教育社員互助服務的精神，並經常從高利貸者手中，把社員拯救出來。」

李氏稱，儲蓄互助社協會曾提供了無法數算的種種服務給屬下各儲蓄互助社，而在多場戰鬥中，協會已代表各互助社站在最前綫。

談到儲蓄互助社所遭遇的困難，李氏表示：「本港市民和他們的家人都會經常搬遷，他們常由原來居住的地方，遷往散佈新界各處的新區，在該處的新建屋邨居住。」

他說，結果，社員和他們原來的會社因此便失去聯絡，而最後會社也失去他們的支持。

過解決這個問題的一個方法，是嚐試對在各屋邨居住的他們新建的屋邨中成立新的儲蓄互助社。

李氏對協助儲蓄互助社運動的郭樂賢神父及蘇國榮先生，加以讚揚。

李氏又主持該嘉年華會開幕禮的醒獅點睛儀式。

李德宏夫人則頒贈錦旗及紀念品予各項比賽之優勝者。

編輯注意：漁農處處長李德宏之中、英文演詞全文及嘉年華會開幕禮圖片，可在拱北行七樓政府新聞處新聞編發室取用。

勞工處職業資料展覽

星期五在大會堂揭幕

勞工處舉辦之週年職業資料展覽，定於本星期五（二十一日）在大會堂低座展覽廳揭幕。該項展覽已成為促進本港職業教育之一項主要活動。

勞工處青年就業指導組，自一九七二年開始，每年均舉辦該項展覽，向青年提供有關各行各業之資料。

本屆職業資料展覽更獲得市政局之支持及贊助。

市政局主席沙利士與勞工處處長韓達誠將於該日下午三時在大會堂劇院為職業資料展覽主持揭幕禮。各界人士可於翌日（二十二日）起至十二月一日止，每日上午九時三十分至下午六時三十分入場參觀。

勞工處發言人今日（星期日）解釋舉辦是項展覽之目的時稱，選擇職業是年青人一生中之一項重要抉擇。該處希望按年舉行展覽，協助擇業之青年人有一個好開端。

該項週年展覽，每年均吸引逾十萬人參觀，並深受學生，家長及職業輔導教師之歡迎。

發言人稱，參觀本屆職業資料展覽之人士將可對本港多種行業有透徹之認識，參展之單位共有二十個，其中五個為政府部門，其他則為私人機構，學會及協會等。

參展之私人機構代表多種不同之行業，包括工業界、酒店服務、機械工程、公共交通、教育、社會服務、銀行及公共服務。

一如往年，每一參展機構均有一個展覽攤位，利用圖表、照片、模型及其他視聽器材介紹工作之性質及所需之資料，工作情況，訓練事宜，晉升機會，及其他有關之資料。

此外，又備有職業資料小冊子及單張分發予參觀人士。

發言人指出，本屆展覽之另一特色乃加插由四個政府部門及兩個私人機構於展覽期間內在愛丁堡廣場舉辦介紹職業之其他活動。

舉辦是項活動之政府部門與機構分別為監獄處，皇家香港警察隊，香港海關，消防事務處，九龍巴士公司及建造業訓練中心。舉辦者將透過各類展覽與示範等向年青人士介紹其機構內之就業資料及機會。

發言人說：「上述活動將充滿啟發性與娛樂性。例如，有潛水尋找毒品表演，皇家香港警察隊專業性單位之示範，樂隊表演，警犬表演及警軍與防火設備展覽。」

消防處通訊中心日夜服務
居民電話投訴獲迅速接聽

消防事務處已採取措施改善有關火警危險，防火及阻塞通道等投訴之報告程序。

由明日（十一月十七日）起，凡用電話提出前述種類投訴，均會由消防事務處通訊中心之當值人員將之錄下。

四。各界人士請注意，投訴電話號碼仍為五十二八一二二四。

消防事務處發言人稱，將投訴電話全部由該中心接聽，可以節省不少人力及避免混亂。電話亦可更快有人接聽。

他說，該中心二十四小時服務，包括週末及公眾假期在內。

自本年二月起計之六個月期間內，消防事務處共接獲大約一千七百宗投訴。

彩雲邨停水時間

水務署宣佈：九龍清水灣道附近若干樓宇將於星期二（十一月十八日）晚上九時至翌日（星期三）上午六時，暫停食水供應，以便進行敷設水管工程。

停水樓宇為彩雲邨全部及德望中學。

日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日...

大正二十一年... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日...

昭和二十一年... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日...

昭和二十一年... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日...

昭和二十一年... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日...

昭和二十一年... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日...

昭和二十一年... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日...

昭和二十一年... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日... 日本銀行... 昭和二十一年... 十一月十八日...

【原件為空白頁】

是日晚上，訪問團將出席日本總領事所設的晚宴。

訪問團將於星期三（十九日）早上參觀德和神鋼製銅廠有限公司及舉行記者招待會，而下午則與本港工業界人士舉行會談及進行總結討論。

編輯注意：

日本工業投資訪問團將於星期三（十九日）上午十時假九龍廣東道海洋大廈十五樓工商署會議室（一五〇三室）舉行記者招待會，敬請派員訪蒞。

招待會由工商署工業處處長楊景灝主持。日本訪問團團長須賀武將就是次訪問發表聲明及意見。

訪問團副團長久田愛雄及顧問栗原精一及工商署代表亦將出席。

元朗將大舉掃蕩阻街小販 合資格者遷小販市場營業

新界市政署將於本月底採取行動掃蕩元朗市中心三條街道之小販，以解決長久以來阻礙交通及有礙衛生的情況。但符合在政府小販市場合法經營資格之小販，則可以獲得分配檔位，繼續經營。

新界市政署發言人今日（星期日）表示，各小販遷入小販市場之後，元朗大棠道、新街及牡丹街一帶將不再准許小販攤賣，當局將採取法律行動，嚴禁小販再次在該等街道設檔攤賣。

發言人強調此舉目的，在於疏導交通及改善該區之衛生環境。

超過一百五十名在該等街道販賣的小販，將獲得分配在元朗小販市場內的檔位，面積為一點一平方米。該小販市場位於合益私立街市之毗鄰，經已設立多時，惜未為小販充份利用。

抽籤分配該小販市場之檔位將於星期二（十八日）舉行，各小販辦妥手續及繳付牌費與固定攤位費用後，即可在檔位營業。

與此同時，發言人提醒仍未向元朗市政署登記分配檔位之小販，應利用最後機會，從速前往元朗青山道元朗理民府大廈四樓，向元朗市政署登記，以便分配檔位。

但出售肉類，家禽，鮮魚，燒味及鹵味，以及其他熟食食物者，則並不符合獲得分配小販市場檔位的資格。

元朗區童軍及公益少年團

清除凌雲寺及大帽山垃圾

一百名元朗區之熱心社會服務之青少年，今日（星期日）專程前往新界凌雲寺及大帽山一帶風景旅遊地區，清理郊遊人士留下來之垃圾。

該批青少年分別來自元朗東區童軍旅，元朗西區童軍旅，元朗十八鄉童軍旅，元朗公益少年團，及元朗少年警訊會的會員。他們分成兩組，分別前往凌雲寺和大帽山，南山圍和白泥等郊遊人士衆多的地方，清理郊遊人士遺留下來之廢紙及空罐和其他垃圾。

新界市政署元朗辦事處清潔人員和元朗理民府人員亦到場協助展開工作。

新新界市政署發言人表示，在檢舉垃圾虫運動進行期內，該署人員將會加強檢控工作。亂拋垃圾的郊遊人士可被判最高罰款一千元。

自本月初執行檢控工作以來，已有一百一十名垃圾虫在元朗區被檢控。

該發言人籲請郊遊人士盡量利用旅遊地區之垃圾桶，放置他們之廢物，以免遭受檢控。

：
：
：
：
：
：
：
：
：
：

編輯注意：

元朗童軍及公益少年團清理郊野旅遊區垃圾之圖片，將於稍後時間放在政府新聞處新聞編發室以備取用。